



# Holqa Bejnietna

Parroċċa Sant'Anna, Wied il-Għajn

Maħruġ mill-Kunsill Pastorali Parrokkjali



Il-Kelma tal-Kappillan

## Happy Birthday!



Se nkantawlu Happy Birthday?

Se nawgurawlu? Se nifir hu mieghu?

Il-Milied, il-ġumata li fiha niċċelebraw it-tweliż ta' Sidna Gesu Kristu. Kemm hu sabiħ dan il-jum. In-nota ta' ferħ tiddomina l-familji tagħna, il-postijiet tax-xogħol u d-divertiment. Iżda f'qalbna hemm ferħ, hemm kuntentizza vera li jiġib mieghu dan iż-żmien?

Il-ferħ tal-Milied jimla l-qalb u l-hajja kollha ta' dawk li jiľtaqgħu ma' Gesu. Il-Milied ifakkarna li aħna għandna bżonn lil Gesu, it-tarbija ta' Betlehem li toħloq fina ħeġġa sabiex nibqgħu mieghu. Hu li jżommilna għajnejna, widnejna u qlubna misfuha għall-possibilitajiet ta' ħajja gdida fi ħdan il-familja tiegħu li hija l-Knisja.

Se nkantawlu Happy Birthday?

Se nikkunikaw mieghu?

Meta nwasslu l-awguri tagħna lil xulxin infittxu li nikkunikaw bejnietna. Bħala Parroċċa aħna naraw kif nagħmlu biex nikkunikaw, hemm l-avviżi, il-pägħna ta' facebook u l-emails sabiex inwasslu l-ahbarijiet tagħna lil xulxin. Flimkien mhux biss naqsmu ahbarijiet imma wkoll dak li qed jiġi f'hajjita. Fil-gruppi u l-għaqdiet tagħna nisimgħu lil xulxin, nitkellmu u nirriflettu dwar ħajjita u naraw kif nistgħu nkunu ta' support għal xulxin għax ħajja mingħajr djalogu mhix ħajja.

L-istess għamel Alla magħna. Alla tkellem magħna, qasam ħajtu magħna. Elfejn sena ilu Alla inqeda b'Marija, tfajla umli li permezz tagħha sar

bniedem. Il-presepji tagħna jikxfu l-imħabba ta' Alla għalina l-bnemin meta nsibu "tarbija mfisqija u mimduda f'maxtura." Lq: 2:12.

Dal-Milied ejjew nieħdu l-impenn sabiex inħarsu lejn il-qalba tal-Milied li huwa Gesu u f'għajnejh ejjew naraw it-tama tal-umanità. L-ahwa, ejjew inkunu lesti għall-possibilitajiet godda! Fi żmien l-Avvent ejjew inħalluh jippreparalna post fid-dar tiegħu u min-naħha tagħna nkunu lesti għal ħajja li tinbidel u tkun ta' sfida għalina biex inkunu dixxipli tar-Ragħaj it-tajjeb tagħna fis-socjetà tal-lum.

Quddiem il-presepu, bħala familja, ejjew ma nibżgħux inkantawlu, nawgurawlu u nifirhu flimkien mieghu, għax b'Gesu fostna jkollha tassew il-Milied it-Tajjeb!

Kunu mberkin  
Dun Roderick Camilleri  
Kappillan





## Avvent – Żmien ta' stennija

Peter u Stephanie Spiteri



**N**insabu fi żmien l-Avvent, żmien ta' proċess u preparazzjoni fejn, bħalma għamlet Marija mill-mument li dehrilha l-anglu, inhejju qalbna għall-miġja ta' Ĝesù.

Aħna wkoll ninsabu fi żmien ta' preparazzjoni għal tarbija gdida, għax, għal żmien il-Milied, qed nistennew it-tweld tal-ewwel tarbija tagħna. L-istennija hija żmien importanti għax isservi bħala preparazzjoni għal dak li jkun ġej. L-istennija tħiġekk taċċetta li fid-din ja ma jsirx kollox f'daqqa u kollox irid jieħu ż-żmien tiegħu. Mingħajr stennija, li minnha nfiska hija wkoll tip ta' tħażżeja, ir-riżultat ma jkunx daqstant sodisfaċenti.

Twelid ta' tarbija gdida jgħib miegħu ħafna ferħ, iżda jgħib ukoll ħafna xogħol. Fil-ħajja, biex ikollok il-ferħ trid taħdem u xi drabi wkoll tħalli għaliex xejn ma jiġi waħdu mix-xejn. L-imħabba li għallimna Ĝesù timxi id f'id mat-tħażżeja u għalhekk huwa għażel li jitwieleq go maxtura f'għar tal-annimali. Għaldaqstant, hu kellu l-imħabba ta' Alla u tal-ġenituri tiegħu u għalhekk kellu kollox.

F'dan iż-żmien, huwa faċli li tifhawwad u ma tifhimx xi jkun ġej malli tiġi t-tarbija, bħalma ġralha Marija meta derilha l-anglu. Hi ħalliet kollox f'idejn Alla u afdat fis-shih fil-pjan tiegħu. Aħna wkoll, speċjalment f'dan iż-żmien, irridu nhallu f'idejH u nafdaw li Hu se jmexxina u jiggwidana biex inkunu ġenituri ta' eżempju nisrani għall-wild ġdid tagħna.

## Tuition Courses

Primary - Mathematics, Maltese & English

Secondary - Form 1 - 5 / 'O' Level (Mathematics, Physics, English, Maltese, Italian, Biology & Chemistry)

Intermediate/Advanced - Pure Maths, Physics , Maltese, Italian & English.

MCAST - Maths & Physics

We Offer -

- Graduate and Experienced teachers
- Small Groups
- Four tuition centres : Marsaskala , Kalkara, Hamrun & Birkirkara.

TelNos - 21660812 - 21472561 - 99458791



Il-Kappillan u s-Sacerdoti flimkien mal-Kunsill Pastorali Parrokkjali

u 1-Kumissjonijiet jixtiequ

l-Milied it-Tajjeb

lill-Iskalin kollha u jawguraw li  
1-kuntentizza tal-Mulej Ĝesù tgħix  
fil-qlub tal-familji kollha tagħna.



*... and they have found a home away from home.*

*Fr Victor Agius*

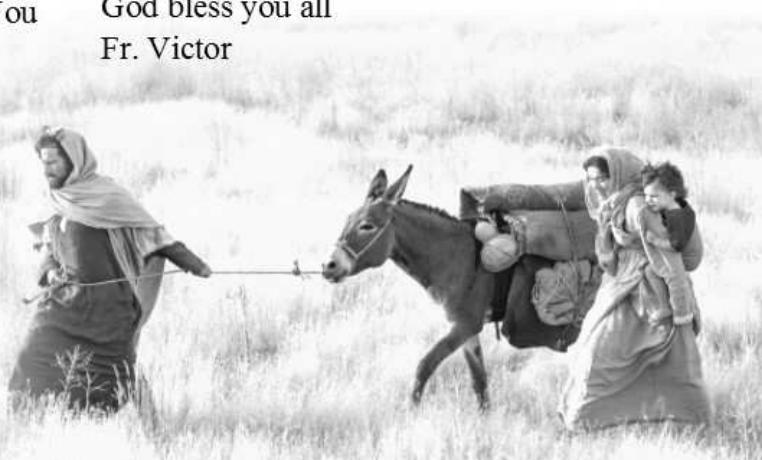
For these last two years I have been asked by our parish in Marsaskala, to celebrate the 11:00 am Sunday Mass in English for residents or tourists who, not being able to understand the Maltese language, would like to have the Sunday Mass. The Mass is celebrated in a very small and beautiful chapel dedicated to Our Lady of the Rosary at Villa Apap Bologna. It is a small community of around 100 people composed of so many different countries from all over the world. You would wonder how you feel in such a community with such a diversity of peoples. However the opposite is experienced.

Often times after the celebration of the Mass several persons stay to greet and to know the people around and we frequently listen to comments which surprise us: this has

been the best moment of my stay in Malta... My family has found a home away from home... God seems to be telling me something. Would it be Mary who is gathering all of us under the mantel of her maternal love and giving us her son Jesus?

As we wish to all foreign residents in Malta a very happy and holy Christmas we invite all of you to our mid-night Christmas Mass on the 24 December at 9 pm followed by a small Christmas Party at the Villa.

God bless you all  
Fr. Victor



**PRIVAT**  
**Marsaskala**  
**Pure Maths A/I Level**  
**Maths / Physics O-Level**  
**TEL : 21641633**  
**Mob.: 79796770**

**CUTAJAR**  
**Funeral Services**

69 St. Helen Street Cospicua  
Tel: 2182 6277

ALLAN 9949 2001

9942 3440

IVAN 9942 4599

Email: [mcfunerals@gmail.com](mailto:mcfunerals@gmail.com)



## Mill-Hajja tal-Parroċċa - Diċembru 2016

- 2 Diċ Fl-4:30pm tberik tad-djar fi Triq Gidwet u Triq is-Skiet.
- 3 Diċ Fl-10:30am laqgħa ta' Preparazzjoni tal-Magħmudija fis-Sala Sant'Anna.
- 4 Diċ It-2 Hadd tal-Avvent. Fl-10:15am Quddiesa bis-Sagament tal-Magħmudija.
- 6 Diċ **Fl-4:30pm tberik tad-djar fi Triq il-Munxar.**
- 7-11 Diċ Pellegrinagg għal-Lourdes organizzat mill-Parroċċa.
- 8 Diċ It-Tnissil bla Tebgħha tal-Vergni Marija.
- 9 Diċ **Fl-4:30pm tberik tad-djar fi Triq il-Vjola.**
- 10 Diċ Attività fis-Sala Sant'Anna mill-Grupp tal-Armar tal-Parroċċa.
- 11 Diċ It-3 Hadd tal-Avvent.
- 13 Diċ Harġa għal Ghawdex u nżuru l-Presepju ta' Ghajnsielem.
- 15 Diċ Fil-Quddiesa tas-6:00pm jingħaqdu magħna s-sacerdoti tad-Dar tal-Kleru.
- 16 Diċ **Tibda n-Novena tal-Milied.** Fis-6:00pm quddiesa tan-novena animata mis-Socjetà tal-Museum. Wara l-Quddiesa tluq minn quddiem is-Sala Sant'Anna għall-Ikla tal-Milied organizzata mill-Parroċċa.
- 17 Diċ Fis-6:30pm quddiesa tan-novena animata mill-Kummissjoni Familja.
- 18 Diċ Ir-4 Hadd tal-Avvent. Fil-Quddiesa tad-9:15am ikun hemm it-tberik tal-Bambini u Preseppi. **Fl-10:15am Quddiesa u Barka fuq it-Tarbija fil-ġuf.** Fis-6:00pm quddiesa tan-novena.
- 19 Diċ Fis-6:00pm quddiesa tan-novena animata miċ-Ċentru tal-Katekiżmu tal-Munxar.
- 20 Diċ Fid-9:30am Quddiesa u *Party* mill-Caritas Social Club fis-Sala Sant'Anna. Fis-6:00pm quddiesa tan-novena animata mill-Kummissjoni Djakonija.
- 21 Diċ Fid-9:30am *Party* mill-Mother and Baby Club fis-Sala Sant'Anna. Fis-5:00pm *Party* għat-tfal taċ-Ċentru tal-Katekiżmu tal-Munxar fis-Sala Sant'Anna. Fis-6:00pm quddiesa tan-novena animata mill-Kummissjoni Liturgija.
- 22 Diċ Fis-6:00pm quddiesa tan-novena. **Fis-7:00pm Kunċert tal-Milied fis-Sala Sant'Anna.**
- 23 Diċ Fis-6:00pm quddiesa tan-novena animata mill-adolexxenti u ż-żgħażaq tal-Parroċċa. Wara jkollhom party fil-Youth Centre fil-Villa Apap Bologna.
- 24 Diċ **Lejliet il-Milied. Il-Quddies fil-Knisja Parrokkjali jkun fil-5:15pm, 6:30pm u 8:00pm.** Fis-5:45pm Purċissjoni tal-Bambin li tibda minn Triq is-Silla. Wara l-purċissjoni fis-7:15pm jkun hemm programm mit-tfal fil-knisja. Fl-11:00pm Velja tal-Milied u f'12:00am il-Quddiesa tal-Milied.
- 25 Diċ **Il-Milied Imqaddes. Il-Quddies fil-Knisja Parrokkjali jkun fis-6:30am, 8:00am, 9:15am, 11:00am quddiesa bl-Ingliż fil-Kappella tal-Madonna tar-Rużarju u fis-6:00pm.**
- 27 Diċ Nifirħu u nitolbu għal Fra Kurt Mizzi O.Carm mill-Parroċċa tagħna li ser jiġi mogħti l-Ministru tal-Akkolitat fil-Knisja Bażillka tal-Madonna tal-Karmnu l-Belt Valletta. Fis-5:00pm jitlaq it-trasport minn ħdejn is-Sala Sant'Anna.
- 29-31 Diċ **Kwaranturi.** Hin ta' Adorazzjoni quddiem Ĝesù Ewkaristija fil-Knisja Parrokkjali mit-8:15am sa 12:00pm u mill-4:00pm sas-6:00pm.
- 31 Diċ Il-Quddies fil-Knisja Parrokkjali jkun fil-5:15pm, fis-6:30pm u **fit-8:00pm Quddiesa mmexxi ja** mill-Arcisqof Emeritus Mons. Pawlu Cremona O.P. li fiha jitkanta Te Deum u nagħtu bidu għas-Sena li fiha ser niċċelebraw is-70 Sena mill-wasala tal-Istatwa Titulari ta' Sant'Anna fir-rahal tagħna. Fid-9:15pm nkomplu naqsmu dan il-ferħ flimkien fin-New Year's Eve Party fis-Sala Sant'Anna. Biljetti mill-Ufficiċċju Parrokkjali.
- 1 ta' Jannar Is-Solennità ta' Marija Omm Alla u Jum il-Paċi.**  
Il-Quddies fil-Knisja Parrokkjali jkun fis-6:30am, 8:00am, 9:15am, 11:00am quddiesa bl-Ingliż fil-Kappella tal-Madonna tar-Rużarju u fis-6:00pm. **Is-Sena t-Tajba.**